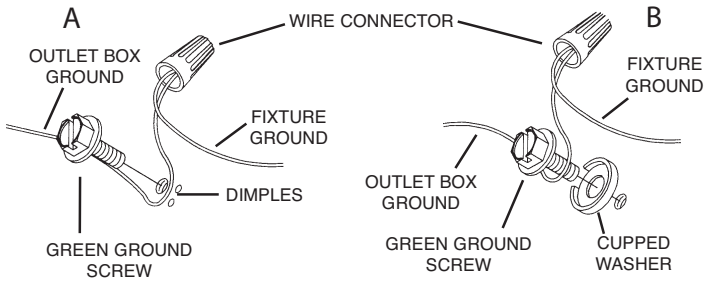


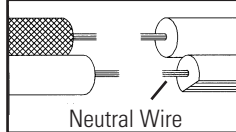
- 1) **TURN OFF POWER.**
 - a) **IMPORTANT:** Before you start, NEVER attempt any work without shutting off the electricity until the work is done. Go to the main fuse, or circuit breaker, box in your home. Place the main power switch in the "OFF" position.
 - b) Unscrew the fuse(s), or switch "OFF" the circuit breaker switch(s), that control the power to the fixture or room that you are working on.
 - c) Place the wall switch in the "OFF" position. If the fixture to be replaced has a switch or pull chain, place those in the "OFF" position.
- 2) Find the appropriate threaded holes on mounting strap. Assemble mounting screws into threaded holes.
- 3) Attach mounting strap to outlet box. Mounting strap can be adjusted to suit position of fixture.
- 4) **Grounding instructions: (See Illus. A or B)**
 - A) On fixtures where mounting strap is provided with a hole and two raise dimples. Wrap ground wire from outlet box around green ground screw, and thread into hole.
 - B) On fixtures where a cupped washer is provided. Put ground wire from outlet box under cupped washer and green ground screw and thread screw into hole in mounting strap. If fixture is provided with ground wire. Connect fixture ground wire to outlet box ground wire with wire connector after following the above steps. Never connect ground wire to black or white power supply wires.



- 5) **Make wire connections. Reference chart below for correct connections and wire accordingly.**

Connect Black or Red Supply Wire to:	Connect White Supply Wire to:
Black	White
*Parallel cord (round & smooth)	*Parallel cord (square & ridged)
Clear, Brown, Gold or Black without tracer	Clear, Brown, Gold or Black with tracer
Insulated wire (other than green) with copper conductor	Insulated wire (other than green) with silver conductor

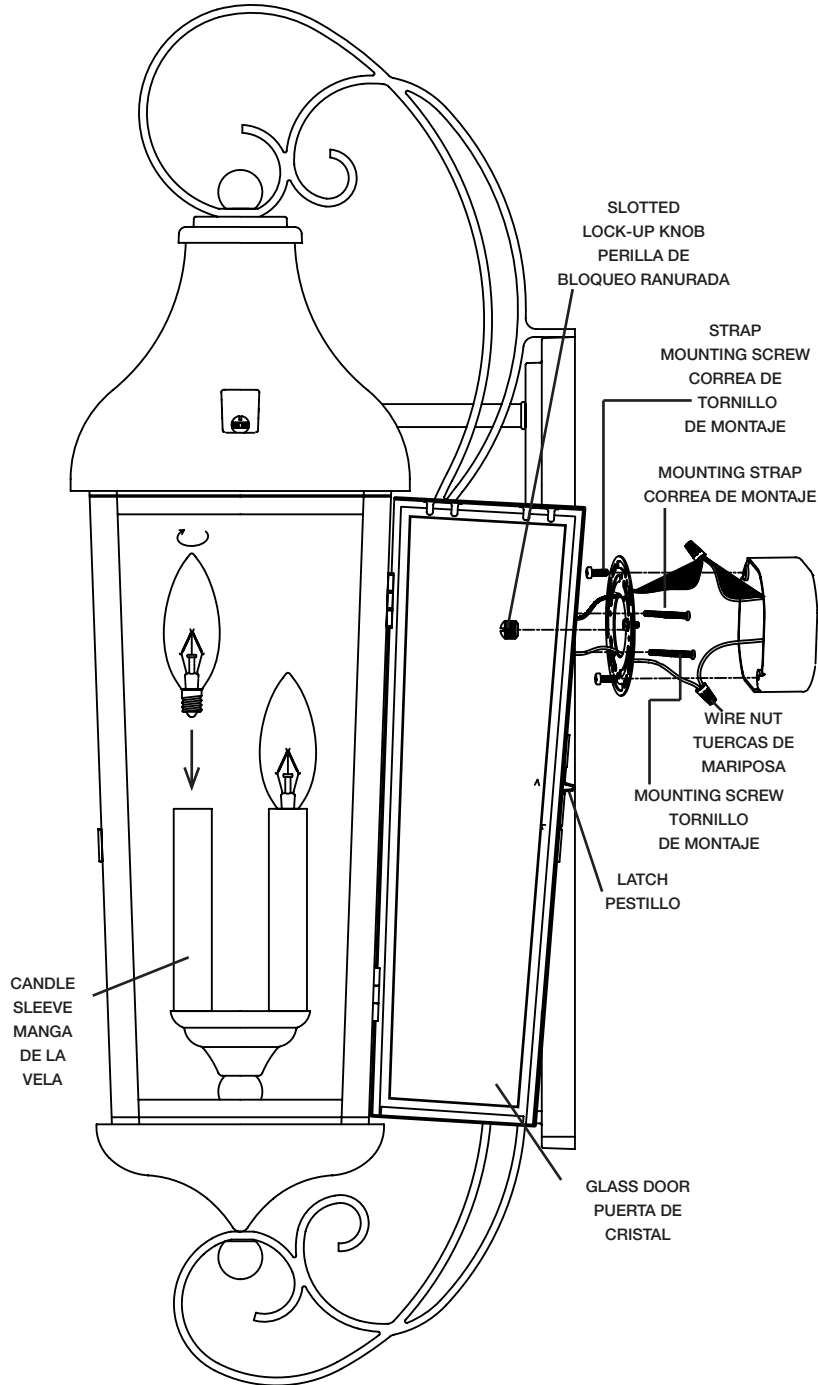
*Note: When parallel wires (SPT I & SPT II) are used. The neutral wire is square shaped or ridged and the other wire will be round in shape or smooth (see illus.)



- 6) Carefully push wire connections back into outlet box making sure all connections remain secure.
- 7) Push fixture to wall, carefully passing mounting screws through holes.
- 8) Screw threaded balls onto mounting screws. Tighten threaded balls to secure fixture to wall.
- 9) Insert recommended bulbs (Not included). Sockets are accessible through glass door. To open glass door, raise latch and pull.

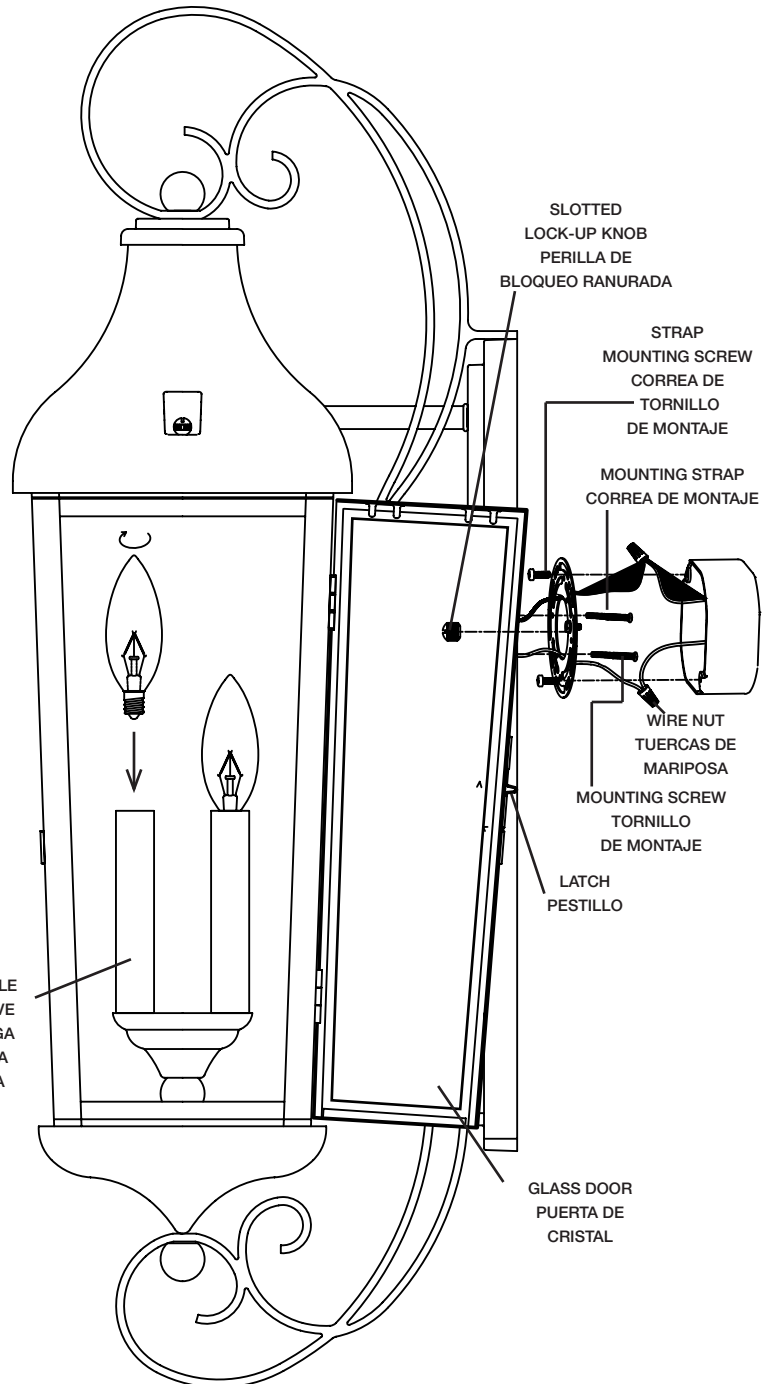
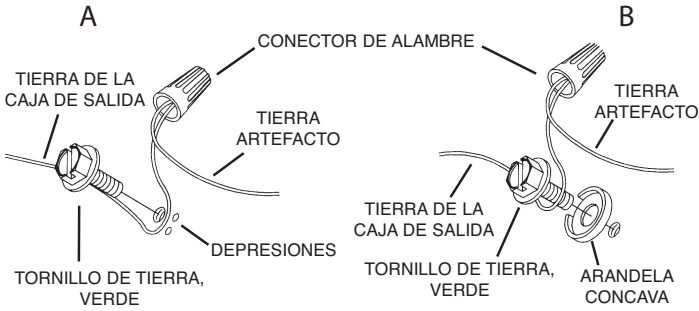
**INSTRUCTIONS FOR MOUNTING
FIXTURE OUTDOORS AND/OR IN WET LOCATIONS.**

- 10) Mounting surface should be clean, dry, flat and 1/4" larger than the canopy on all sides. Any gaps between the mounting surface and canopy exceeding 3/16" should be corrected as required.
- 11) With silicone caulking compound, caulk completely around where back of canopy meets the wall surface to prevent water from seeping into outlet box.



- 1) **APAGUE LA ALIMENTACIÓN DE ENERGÍA ELÉCTRICA.**
 - a) **IMPORTANTE:** Antes de comenzar, **NUNCA** trate de trabajar sin antes desconectar la corriente hasta que el trabajose termine.
 - b) Vaya a la caja principal de fusibles o interruptor automático de su casa. Coloque el interruptor de la corriente principal en posición de apagado "OFF".
 - c) Desenrosque el (los) fusible(s), o coloque el interruptor o interruptores automáticos en posición de apagado "OFF", que controla(n) la corriente hacia el artefacto o habitación donde está trabajando.
 - d) Coloque el interruptor de pared en posición de apagado "OFF". Si el artefacto que se va a reemplazar tiene un interruptor o cadena que se jala, colóquelos en la posición de apagado "OFF".
- 2) Encuentre los agujeros roscados apropiados sobre la correa de montaje. Ensamble los tornillos de montaje en los agujeros roscados.
- 3) Fije la correa de montaje a la caja de salida. La correa de montaje puede ser ajustada para adaptarse a la posición del artefacto.
- 4) Instrucciones para poner a tierra: (Ver ilustraciones A o B)
 - A) En artefactos donde se suministra la abrazadera de montaje con un agujero y dos depresiones onduladas. Envuelva el conductor de tierra de la caja de salida alrededor del tornillo de tierra verde y atornille en el agujero.
 - B) En artefactos donde se suministra una arandela cóncava. Fije el conductor de tierra de la caja de salida debajo de la arandela cóncava y el tornillo de tierra verde y enrosque en la abrazadera de montaje.

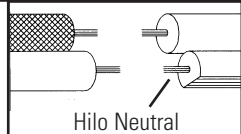
Si se suministra el artefacto con conductor de tierra. Conecte el conductor de tierra del artefacto al conductor de tierra de la caja de salida con conector de tierra después de seguir los pasos anteriores. Nunca conecte el conductor de tierra a los cables de alimentación eléctrica negros o blancos.



- 5) Haga las conexiones de cables. Consulte la gráfica de abajo con la conexiones correctas y haga el cableado que corresponde.

Conectar el alambre de suministro negro o rojo al	Conectar el alambre de suministro blanco al
Negro	Blanco
*Cordon paralelo (redondo y liso)	*Cordon paralelo (cuadrado y estriado)
Claro, marrón, amarillo o negro sin hebra identificadora	Claro, marrón, amarillo o negro con hebra identificadora
Alambre aislado (diferente del verde) con conductor de cobre	Alambre aislado (diferente del verde) con conductor de plata

*Nota: Cuando se utiliza alambre paralelo (SPT I y SPT II). El alambre neutro es de forma cuadrada o estriada y el otro alambre será de forma redonda o lisa. (Vea la ilustración).



- 6) Empuje cuidadosamente las conexiones de cables dentro de la caja de salida, cerciorándose de que todas las conexiones permanecen seguras.
- 7) Enrosque las perillas de sujeción en los tornillos de montaje. Apriete las perillas de sujeción para asegurar el artefacto a la pared.
- 8) Enrosque las perillas roscadas en los tornillos de montaje. Apriete las perillas roscadas para asegurar el artefacto a la pared.
- 9) Inserte las bombillas recomendadas (no incluidas). Los sockets son accesibles a través de puerta de cristal. Para abrir la puerta de cristal, levantar el cierre y tire.

INSTRUCCIONES PARA MONTAR EL ARTEFACTO AFUERA Y/O EN LUGARES HÚMEDOS.

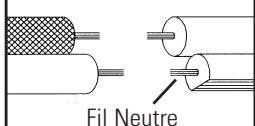
- 10) La superficie de montaje deberá estar limpia, seca, plana y ser 1/4" más grande que el escudete en todos los lados. Cualquier espacio libre entre la superficie de montaje y el escudete que exceda 3/16" deberá ser corregido según sea requerido.
- 11) Con masilla de silicona, calafatee completamente alrededor donde la parte de atrás del escudete se junta con la superficie de la pared para evitar que el agua se filtre en la caja de

**SEE OTHER SIDE FOR ENGLISH TRANSLATIONS.
VEA EL OTRO LADO DE TRADUCCIONES AL INGLÉS.**

- 1) **COUPER LE COURANT.**
 - a) **IMPORTANT: TOUJOURS** couper le courant avant de commencer le travail.
 - b) Localiser le coffret à fusibles ou le disjoncteur du domicile. Mettre l'interrupteur principal en position d'Arrêt.
 - c) Dévisser le ou les fusibles (ou mettre le disjoncteur sur Arrêt) qui contrôlent l'alimentation vers le luminaire ou la pièce dans laquelle le travail est effectué.
 - d) Mettre l'interrupteur mural en position d'Arrêt. Si le luminaire à remplacer est doté d'un interrupteur ou d'une chaîne connectée à l'interrupteur, placer ces éléments en position d'Arrêt.
- 2) Trouver les trous filetés appropriés sur l'étrier de montage. Visser les vis de montage dans les trous taraudés.
- 3) Fixer l'étrier de montage sur la boîte à prises. L'étrier de montage peut être réglé en fonction de la position du luminaire.
- 4) Établir les branchements des fils. Se reporter au tableau ci-dessous pour les connexions appropriées et acheminer les fils selon les instructions.

Connecter le fil noir ou rouge de la boîte	Connecter le fil blanc de la boîte
A Noir	A Blanc
*Au cordon parallèle (rond et lisse)	*Au cordon parallèle (à angles droits et strié)
Au transparent, doré, marron, ou noir sans fil distinctif	Au transparent, doré, marron, ou noir avec un fil distinctif
Fil isolé (sauf fil vert) avec conducteur en cuivre	Fil isolé (sauf fil vert) avec conducteur en argent

*Remarque: Avec emploi d'un fil parallèle (SPT I et SPT II). Le fil neutre est à angles droits ou strié et l'autre fil doit être rond ou lisse (Voir le schéma).



- 5) Replacer soigneusement les fils dans la boîte à prises en veillant à ce que les connexions ne soient pas déconnectées.
- 6) Visser les boules de blocage fileté sur les vis de fixation. Serrer les boules de blocage pour fixer le luminaire au plafond.
- 7) Visser les boules fileté sur les vis de montage. Serrer les boules fileté pour fixer le luminaire au mur.
- 8) Insérez des ampoules recommandées (non inclus). Prises sont accessibles par l'intermédiaire de porte en verre. Pour ouvrir la porte en verre, soulever le loquet et tirer.

CANDLE SLEEVE MANGA DE LA VELA

INSTRUCTIONS DE MONTAGE DE LUMINAIRE À L'EXTÉRIEUR ET/OU DANS DES LIEUX HUMIDES.

- 9) La surface de montage doit être propre, sèche, plate et de 0,6 cm plus épaisse que le couvercle sur tous les côtés. Tout écart entre la surface de montage et le cache dépassant de 0,5 cm doit être rectifié selon les besoins.
- 10) À l'aide de matériaux d'étanchéité à la silicone, calfeutrer bien autour où l'arrière du couvercle entre en contact avec le mur pour empêcher l'eau de passer dans la boîte à prises.

